HORAIRES 2011 DU 12 DÉCEMBRE 2010 AU 10 DÉCEMBRE 2011

TIMETABLE FOR 2011 *FROM DECEMBER 12TH 2010 TO DECEMBER 10 TH 2011*

ORARI 2011 DAL 12 DICEMBRE 2010 AL 10 DICEMBRE 2011

ST-GERVAIS - VALLORCINE

Service de transport régional et départemental de voyageurs
Service conforme à la norme XPX 50-905.
Certifié par AFNOR certification.
11, avenue Francis de Pressensé
93 571 Saint Denis La Plaine Cedex
Règlement de certification NF 235.

MARTIGNY • CHAMONIX • SAINT-GERVAIS

Numéro de circulation TMR		26202		26204	26206	26208	26212	26214		26218	26220	26222	26224	26226	26228		26230	26232	26234	26236	26238	26240	26242
		Q		Q	Q	Q	Q	Q		Q	Q	Q	Q	Q	Q		Q	Q	Q	Q	Q	Q	4
MARTIGNY		**5.40**		**6.40**	**7.40**	**8.22**	**9.22**	**10.22**		**11.22**	**12.22**	**13.22**	**14.22**	**15.22**	**16.40**		**17.22**	**18.22**	**19.22**	**20.22**	**21.22**	**22.22**	**23.22**
LES FUMEAUX	X	5.42		6.42	7.42	8.24	9.24	10.24		11.24	12.24	13.24	14.24	15.24	16.42		17.24	18.24	19.24	20.24	21.24	22.24	23.24
VERNAYAZ		5.46		6.46	7.46	8.28	9.28	10.28		11.28	12.28	13.28	14.28	15.28	16.46		17.28.	18.28	19.28	20.28	21.28	22.28	23.28
SALVAN		5.57		6.57	7.57	8.39	9.39	10.39		11.39	12.39	13.39	14.39	15.39	16.57		17.39	18.39	19.39	20.39	21.39	22.39	23.39
LES MARÉCOTTES		**6.01**		**7.01**	**8.01**	**8.43**	**9.43**	**10.43**		**11.43**	**12.43**	**13.43**	**14.43**	**15.43**	**17.01**		**17.43**	**18.43**	**19.43**	**20.43**	**21.43**	**22.43**	**23.43**
LA MÈDETTAZ	X	6.02		7.02	8.02	8.44	9.44	10.44		11.44	12.44	13.44	14.44	15.44	17.02		17.44	18.44	19.44	20.44	21.44	22.44	23.44
LE TRÉTIEN	X	6.06		7.06	8.06	8.48	9.48	10.48		11.48	12.48	13.48	14.48	15.48	17.06		17.48	18.48	19.48	20.48	21.48	22.48	23.48
FINHAUT		**6.14**		**7.14**	**8.14**	**8.56**	**9.56**	**10.56**		**11.56**	**12.56**	**13.56**	**14.56**	**15.56**	**17.14**		**17.56**	**18.56**	**19.56**	**20.56**	**21.56**	**22.56**	**23.56**
CHÂTELARD-VS	X	6.21		7.21	8.21	9.03	10.03	11.03		12.03	13.03	14.03	15.03	16.03	17.21		18.03	19.03	20.03	21.03	22.03	23.03	00.03
CHÂTELARD Frontière	**A**	**6.23**		**7.23**	**8.23**	**9.05**	**10.05**	**11.05**		**12.05**	**13.05**	**14.05**	**15.05**	**16.05**	**17.23**		**18.05**	**19.05**	**20.05**	**21.05**	**22.05**	**23.05**	**00.05**
CHÂTELARD Frontière	**D**					**9.06**	**10.06**	**11.06**		**12.06**	**13.06**	**14.06**	**15.06**	**16.06**			**18.06**	**19.06**	**20.06**				
VALLORCINE	**A**					**9.12**	**10.12**	**11.12**		**12.12**	**13.12**	**14.12**	**15.12**	**16.12**			**18.12**	**19.12**	**20.12**				
Numéro de circulation SNCF		**BUS**	**BUS**	18902	18904	18908	18910	18912	18914	18934	18916	18918	18920	18922	18924	18936	18926	18928	18930	18932			
		3	1	Q	Q	Q ❄	Q	Q	5	5	Q	Q ❄	5	Q	5	5	Q	Q ❄	Q	5			
VALLORCINE	**D**			**6.27**	**7.08**	**8.27**	**9.27**	**10.27**	**11.27**	**11.56**	**12.27**	**13.27**	**14.27**	**15.27**	**16.27**	**16.56**	**17.27**	**18.27**	**19.27**	**20.27**			
LE BUET				6.31	7.11	8.31	9.31	10.31	11.31	12.00	12.31	13.31	14.31	15.31	16.31	17.00	17.31	18.31	19.31	20.31			
MONTROC LE PLANET				6.37	7.18	8.37	9.37	10.37	11.37	12.09	12.37	13.37	14.37	15.37	16.37	17.09	17.37	18.37	19.37	20.37			
ARGENTIÈRE				**6.42**	**7.23**	**8.42**	**9.42**	**10.42**	**11.42**	**12.14**	**12.42**	**13.42**	**14.42**	**15.42**	**16.42**	**17.14**	**17.42**	**18.42**	**19.42**	**20.42**			
LA JOUX	X			6.47	7.28	8.47	9.47	10.47	11.47	12.19	12.47	13.47	14.47	15.47	16.47	17.19	17.47	18.47	19.47	20.47			
LES TINES				6.52	7.34	8.52	9.52	10.52	11.52	12.24	12.52	13.52	14.52	15.52	16.52	17.24	17.52	18.52	19.52	20.52			
LES PRAZ				6.55	7.37	8.55	9.55	10.55	11.55	12.28	12.55	13.55	14.55	15.55	16.55	17.28	17.55	18.55	19.55	20.55			
CHAMONIX MT-BLANC	**A**			**6.59**	**7.41**	**8.59**	**9.59**	**10.59**	**11.59**	**12.32**	**12.59**	**13.59**	**14.59**	**15.59**	**16.59**	**17.32**	**17.59**	**18.59**	**19.59**	**20.59**			
CHAMONIX MT-BLANC	**D**	**5.09**	**6.09**	**7.03**	**8.03**	**9.03**		**11.03**	**12.03**		**13.03**	**14.03**		**16.03**	**17.03**		**18.03**	**19.03**	**20.03**				
AIGUILLE DU MIDI		I	I	7.05	8.05	9.05		11.05	12.05		13.05	14.05		16.05	17.05		18.05	19.05	20.05				
LES MOUSSOUX	X	5.13	6.13	7.08	8.08	9.08		11.08	12.08		13.08	14.08		16.08	17.08		18.08	19.08	20.08				
LES PÉLERINS		5.15	6.15	7.10	8.10	9.10		11.10	12.10		13.10	14.10		16.10	17.10		18.10	19.10	20.10				
LES BOSSONS		**5.18**	**6.18**	**7.13**	**8.13**	**9.13**		**11.13**	**12.13**		**13.13**	**14.13**		**16.13**	**17.13**		**18.13**	**19.13**	**20.13**				
TACONNAZ	X	5.21	6.21	7.16	8.16	9.16		11.16	12.16		13.16	14.16		16.16	17.16		18.16	19.16	20.16				
LES HOUCHES		**5.27**	**6.27**	**7.24**	**8.24**	**9.24**		**11.24**	**12.24**		**13.24**	**14.24**		**16.24**	**17.24**		**18.24**	**19.24**	**20.24**				
VIADUC STE MARIE	X	I	I	7.26	8.26	9.26		11.26	12.26		13.26	14.26		16.26	17.26		18.26	19.26	20.26				
VAUDAGNE	X	I	I	7.28	8.28	9.28		11.28	12.28		13.28	14.28		16.28	17.28		18.28	19.28	20.28				
SERVOZ		**5.38**	**6.38**	**7.34**	**8.34**	**9.34**		**11.34**	**12.34**		**13.34**	**14.34**		**16.34**	**17.34**		**18.34**	**19.34**	**20.34**				
CHEDDE		5.45	6.45	7.42	8.42	9.42		11.42	12.42		13.42	14.42		16.42	17.42		18.42	19.42	20.42				
ST GERVAIS-LE FAYET		**5.50**	**6.50**	**7.47**	**8.47**	**9.47**		**11.47**	**12.47**		**13.47**	**14.47**		**16.47**	**17.47**		**18.47**	**19.47**	**20.47**				

ALLOter
0 891 67 68 00*
*(0,22€/mn)
Du lundi au samedi
de 7h à 19h.
Monday through Friday
from 7:00 to 19:00.
Dal lunedí al sabato
dal 7h al 19h.
Internet :
www.trains-touristiques.sncf.com

ALLO TMR
+41 (0) 27 764 12 71
www.tmrsa.ch

SAINT-GERVAIS • CHAMONIX • MARTIGNY

Numéro de circulation SNCF				18901	18903	18905	18907	18909	18935	18911	18913	18915	18917	18919	18937	18921	18923	18927	18929	18931	18933	BUS
				Q	Q ❄	Q	Q	5	5	Q	Q ❄	Q	5	5	5	Q	Q ❄	Q	Q	Q	Q	6
ST GERVAIS-LE FAYET					**6.59**	**7.59**	**8.59**	**9.59**			**11.59**	**12.59**	**13.59**			**15.59**	**16.59**	**17.59**	**18.59**	**19.59**	**20.59**	**22.02**
CHEDDE					7.04	8.04	9.04	10.04			12.04	13.04	14.04			16.04	17.04	18.04	19.04	20.04	21.04	I
SERVOZ					**7.13**	**8.13**	**9.13**	**10.13**			**12.13**	**13.13**	**14.13**			**16.13**	**17.13**	**18.13**	**19.13**	**20.13**	**21.13**	**22.14**
VAUDAGNE	X				7.17	8.17	9.17	10.17			12.17	13.17	14.17			16.17	17.17	18.17	19.17	20.17	21.17	I
VIADUC STE MARIE	X				7.20	8.20	9.20	10.20			12.20	13.20	14.20			16.20	17.20	18.20	19.20	20.20	21.20	I
LES HOUCHES					**7.23**	**8.23**	**9.23**	**10.23**			**12.23**	**13.23**	**14.23**			**16.23**	**17.23**	**18.23**	**19.23**	**20.23**	**21.23**	**22.25**
TACONNAZ	X				7.27	8.27	9.27	10.27			12.27	13.27	14.27			16.27	17.27	18.27	19.27	20.27	21.27	22.30
LES BOSSONS					**7.31**	**8.31**	**9.31**	**10.31**			**12.31**	**13.31**	**14.31**			**16.31**	**17.31**	**18.31**	**19.31**	**20.31**	**21.31**	**22.33**
LES PÉLERINS					7.33	8.33	9.33	10.33			12.33	13.33	14.33			16.33	17.33	18.33	19.33	20.33	21.33	22.37
LES MOUSSOUX	X				7.35	8.35	9.35	10.35			12.35	13.35	14.35			16.35	17.35	18.35	19.35	20.35	21.35	22.39
AIGUILLE DU MIDI					7.37	8.37	9.37	10.37			12.37	13.37	14.37			16.37	17.37	18.37	19.37	20.37	21.37	I
CHAMONIX MT-BLANC	**A**				**7.39**	**8.39**	**9.39**	**10.39**			**12.39**	**13.39**	**14.39**			**16.39**	**17.39**	**18.39**	**19.39**	**20.39**	**21.39**	**22.41**
CHAMONIX MT-BLANC	**D**			**6.23**	**7.43**	**8.43**	**9.43**	**10.43**	**11.13**	**11.43**	**12.43**	**13.43**	**14.43**	**15.43**	**16.13**	**16.43**	**17.43**	**18.43**	**19.43**			
LES PRAZ				6.28	7.47	8.47	9.47	10.47	11.18	11.47	12.47	13.47	14.47	15.47	16.18	16.47	17.47	18.47	19.47			
LES TINES				6.32	7.53	8.53	9.53	10.53	11.22	11.53	12.53	13.53	14.53	15.53	16.22	16.53	17.53	18.53	19.53			
LA JOUX	X			6.36	7.57	8.57	9.57	10.57	11.26	11.57	12.57	13.57	14.57	15.57	16.26	16.57	17.57	18.57	19.57			
ARGENTIÈRE				**6.43**	**8.03**	**9.03**	**10.03**	**11.03**	**11.31**	**12.03**	**13.03**	**14.03**	**15.03**	**16.03**	**16.31**	**17.03**	**18.03**	**19.03**	**20.03**			
MONTROC LE PLANET				6.49	8.08	9.08	10.08	11.08	11.39	12.08	13.08	14.08	15.08	16.08	16.39	17.08	18.08	19.08	20.08			
LE BUET				6.55	8.14	9.14	10.14	11.14	11.46	12.14	13.14	14.14	15.14	16.14	16.46	17.14	18.14	19.14	20.14			
VALLORCINE	**A**			**6.59**	**8.18**	**9.18**	**10.18**	**11.18**	**11.50**	**12.18**	**13.18**	**14.18**	**15.18**	**16.18**	**16.50**	**17.18**	**18.18**	**19.18**	**20.18**			
Numéro de circulation TMR		**26201**	**26203**	**26205**	**26207**	**26209**	**26213**	**26215**		**26219**	**26221**	**26223**	**26225**	**26227**		**26229**	**26231**	**26233**	**26235**	**26237**	**26239**	**26241**
		2	Q	Q	Q	Q	Q	Q		Q	Q	Q	Q	Q		Q	Q	Q	Q	Q	Q	Q
VALLORCINE	**D**					**9.23**	**10.23**	**11.23**		**12.23**	**13.23**	**14.23**	**15.23**	**16.23**			**18.23**	**19.23**	**20.23**			
LE CHÂTELARD Frontière	**A**					**9.29**	**10.29**	**11.29**		**12.29**	**13.29**	**14.29**	**15.29**	**16.29**			**18.29**	**19.29**	**20.29**			
LE CHÂTELARD Frontière	**D**	**5.30**	**6.39**	**7.30**	**8.30**	**9.30**	**10.30**	**11.30**		**12.30**	**13.30**	**14.30**	**15.30**	**16.30**		**17.30**	**18.30**	**19.30**	**20.30**	**21.30**	**22.30**	**23.30**
LE CHÂTELARD-VS	X	5.33	6.42	7.33	8.33	9.33	10.33	11.33		12.33	13.33	14.33	15.33	16.33		17.33	18.33	19.33	20.33	21.33	22.33	23.33
FINHAUT		**5.40**	**6.49**	**7.40**	**8.40**	**9.40**	**10.40**	**11.40**		**12.40**	**13.40**	**14.40**	**15.40**	**16.40**		**17.40**	**18.40**	**19.40**	**20.40**	**21.40**	**22.40**	**23.40**
LE TRÉTIEN	X	5.48	6.57	7.48	8.48	9.48	10.48	11.48		12.48	13.48	14.48	15.48	16.48		17.48	18.48	19.48	20.48	21.48	22.48	23.48
LA MÈDETTAZ	X	5.51	7.00	7.51	8.51	9.51	10.51	11.51		12.51	13.51	14.51	15.51	16.51		17.51	18.51	19.51	20.51	21.51	22.51	23.51
LES MARÉCOTTES		**5.52**	**7.02**	**7.52**	**8.52**	**9.52**	**10.52**	**11.52**		**12.52**	**13.52**	**14.52**	**15.52**	**16.52**		**17.52**	**18.52**	**19.52**	**20.52**	**21.52**	**22.52**	**23.52**
SALVAN		5.56	7.06	7.56	8.56	9.56	10.56	11.56		12.56	13.56	14.56	15.56	16.56		17.56	18.56	19.56	20.56	21.56	22.56	23.56
VERNAYAZ		6.11	7.20	8.11	9.11	10.11	11.11	12.11		13.11	14.11	15.11	16.11	17.11		18.11	19.11	20.11	21.11	22.11	23.11	00.11
LES FUMEAUX	X	6.15	7.24	8.15	9.15	10.15	11.15	12.15		13.15	14.15	15.15	16.15	17.15		18.15	19.15	20.15	21.15	22.15	23.15	I
MARTIGNY		**6.17**	**7.26**	**8.17**	**9.17**	**10.17**	**11.17**	**12.17**		**13.17**	**14.17**	**15.17**	**16.17**	**17.17**		**18.17**	**19.17**	**20.17**	**21.17**	**22.17**	**23.17**	**00.17**

Périmètre de validité de la carte d'hôte / *The Guest Pass is valid in these stations* / Zona di validità della carta Ospite - **D :** Départ / *Departure Time* / Partenza - **A :** Arrivée / *Arrival Time* / Arrivo

Jours fériés en France : 25/12, 01/01, 25/04, 01/05, 08/05, 02/06, 23/06, 14/07, 15/08, 01/11 et 11/11
Fêtes générales en Suisse et Valais : 25/12, 01/01, 19/03, 02/06, 23/06, 01/08, 15/08, 01/11 et 08/12

1 - Circule tous les jours sauf les samedis, dimanches et fêtes françaises.
2 - Circule tous les jours sauf les samedis, dimanches et fêtes générales suisses.
3 - Circule les lundis et les 26/04, 14/06, 16/08 et 02/11. Ne circule pas les 25/04, 13/06, 15/08 et 31/10.
4 - Circule les vendredis et samedis. Arrêt seulement pour laisser descendre entre La Médettaz et Le Châtelard Frontière.
5 - Circule tous les jours jusqu'au 03/04 ainsi que du 11/06 au 11/09.
6 - Circule les vendredis et dimanches et les 25/04, 01 et 08/05, 01 et 13/06, 13/07, 15/08, 01 et 10/11. Ne circule pas les 24/04, 03 et 12/06, 15/07, 14/08, 30/10 et 11/11.
Q - circule tous les jours.

❄ : En cas de fortes chutes de neige, d'intempéries ou sur décision des autorités publiques, ces trains peuvent être supprimés sans préavis, entre les gares de Montroc et Vallorcine pour assurer la sécurisation des accès.

X : Arrêt sur demande. Les voyageurs sont invités à monter dans la voiture de tête

En France, les vélos sont limités à 5 par train. En cas d'affluence, le personnel de la SNCF se réserve le droit de refuser l'accès aux vélos. En Suisse, le transport des vélos est payant.

Public holidays in France: 25/12, 01/01, 25/04, 01/05, 08/05, 02/06, 23/06, 14/07, 15/08, 01/11 and 11/11
General public holidays in Switzerland and the Valais: 25/12, 01/01, 19/03, 02/06, 23/06, 01/08, 15/08, 01/11 and 08/12

1 - *Runs daily except Saturdays, Sundays and Bank Holidays.*
2 - *Runs daily except Saturdays, Sundays and and general public holidays in Switzerland.*
3 - *Runs Mondays and on on 26/04, 14/06, 16/08 and 02/11. No service on 25/04, 13/06, 15/08 and 31/10.*
4 - *Runs Fridays and Saturdays. They only stop for passengers to get off between La Médettaz and Le Châtelard.*
5 - *Runs daily until 03/04 and from 11/06 to 11/09.*
6 - *Runs Saturdays and Sundays and on 25/04, 01 and 08/05, 01 and 13/06, 13/07, 15/08, 01 and 10/11. No service on 24/04, 03 and 12/06, 15/07, 14/08, 30/10 and 11/11.*
Q - *Runs daily.*

❄ : *To ensure safe access in the event of heavy snow falls, bad weather, or following decisions by public authorities, trains between Montroc and Vallorcine may be cancelled without prior notice.*

X : *Stops on request. Passengers are requested to board the front carriage.*

In France, bicycles are limited to 5 per train. SNCF personnel reserves the right to refuse access to bicycles if this number is exceeded. In Switzerland, bicycles must be paid for in trains.

Giorni festivi in Francia : 25/12, 01/01, 25/04, 01/05, 08/05, 02/06, 23/06, 14/07, 15/08, 01/11 e 11/11
Giorni generalmente festivi in Svizzera e nel Vallese : 25/12, 01/01, 19/03, 02/06, 23/06, 01/08, 15/08, 01/11 e 08/12

1 - Circola tutti i giorni esclusi sabati, domeniche e le feste francesi.
2 - Circola tutti i giorni esclusi sabati, domeniche nei giorni generalmente festivi in Svizzera.
3 - Circola i lunedì e il 26/04, 14/06, 16/08 e 02/11. Non circola il 25/04, 13/06, 15/08 e 31/10.
4 - Circola i venerdì e i sabati. Si ferma solo per la discesa tra La Médettaz e Le Châtelard.
5 - Circola tutti i giorni fino al 03/04 e dal 11/06 al 11/09.
6 - Circola i venerdì e le domeniche e il 25/04, 01 e 08/05, 01 e 13/06, 13/07, 15/08, 01 e 10/11. No circola il 24/04, 03 e 12/06, 15/07, 14/08, 30/10 e 11/11
Q - Si effettua tutti i giorni.

❄ : In caso di forti nevicate, intemperie, o previa decisione delle autorità pubbliche, questi treni possono essere soppressi senza preavviso tra le stazioni di Montroc e Vallorcine, per garantire un accesso sicuro.

X : Fermata a richiesta. I viaggiatori sono pregati di salire nella carrozza di testa.

In Francia, le biciclette sono limitate a 5 per ogni treno. In caso di affluenza, il personale della SNCF si riserva il diritto di rifiutare l'accesso alle biciclette. In Svizzera, il trasporto delle biciclette è a pagamento.

.etcompagnie – RC Lyon B 421 203 555 pour SNCF / TER Communication - CL / HD - 11/2010 – Document non contractuel / *Non-contractual document* / Documento non contrattuale. Papier 100 % recyclé